



COMISIA EUROPEANĂ

Bruxelles, 26.11.2010
COM(2010) 691 final

2010/0338 (NLE)

Propunere de

REGULAMENT AL CONSILIULUI

**privind valorile nominale și specificațiile tehnice ale monedelor euro ce urmează să intre
în circulație**

(Text codificat)

EXPUNERE DE MOTIVE

1. În contextul unei Europe a cetățenilor, Comisia acordă o mare importanță simplificării și clarității dreptului Uniunii în scopul de a-l face mai lizibil și mai accesibil cetățeanului, oferindu-i astfel posibilități sporite de a face uz de drepturile specifice care îi sunt conferite.

Dar acest obiectiv nu va putea fi atins atât timp cât va persista un număr mult prea mare de dispoziții care, fiind modificate de nenumărate ori și adeseori în mod substanțial, se găsesc dispersate parte în actul original, parte în actele modificatoare ulterioare. Astfel, pentru a identifica dispozițiile în vigoare, este necesară o muncă de cercetare și de comparare a unui număr mare de acte.

Prin urmare, claritatea și transparența dreptului depind și de codificarea legislației adeseori modificată.

2. La 1 aprilie 1987, Comisia a dat instrucțiuni¹ serviciilor sale de a realiza codificarea tuturor actelor cel mai târziu după a zecea lor modificare, menționând că este vorba despre o cerință minimală și că, în vederea clarității și a bunei înțelegeri a dispozițiilor acestora, serviciile responsabile ar trebui să codifice textele la intervale și mai scurte.
3. Concluziile președinției Consiliului European de la Edimbourg, din decembrie 1992, au confirmat aceste imperative², subliniind importanța codificării care asigură o securitate juridică în ceea ce privește dreptul aplicabil la un moment dat în legătură cu o problemă specifică.

Codificarea trebuie realizată respectând cu strictețe procedura normală de adoptare a actelor Uniunii.

Întrucât nici o modificare de substanță nu poate fi introdusă în actele care fac obiectul codificării, Parlamentul European, Consiliul și Comisia au convenit, prin acordul interinstituțional din 20 decembrie 1994, că, în vederea adoptării rapide a actelor codificate, ar putea fi utilizată o procedură accelerată.

4. Obiectul prezentei propuneri este codificarea Regulamentului (CE) nr. 975/98 al Consiliului din 3 mai 1998 privind valorile nominale și specificațiile tehnice ale monedelor euro ce urmează să intre în circulație³. Noul regulament se substituie diverselor acte care îi sunt încorporate⁴, prezenta propunere păstrează în totalitate conținutul actelor astfel codificate și se limitează la a le regrupa, aducând numai modificările de formă cerute de însăși operația de codificare.

¹ COM(87) 868 PV.

² A se vedea anexa 3 din partea A a susmenționatei concluzii.

³ Efectuată în conformitate cu Comunicarea Comisiei către Parlamentul European și Consiliu – Codificarea acquis-ului comunitar, COM(2001) 645 final.

⁴ A se vedea anexa II la prezenta propunere.

5. Prezenta propunere de codificare a fost elaborată pe baza unei consolidări prealabile a textului, în 22 de limbi oficiale, a Regulamentului (CE) nr. 975/98 și a Regulamentului care îl modifică, efectuată prin intermediul unui sistem informatic, de către Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene. În cazul articolelor renumerotate, corelația între vechea numerotare și cea nouă este prezentată în tabelul de corespondență din anexa III la regulamentul codificat.

Propunere de

REGULAMENT AL CONSILIULUI

privind valorile nominale și specificațiile tehnice ale monedelor euro ce urmează să intre în circulație

(Text codificat)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul [128](#) alineatul 2 [1](#),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

având în vedere avizul Parlamentului European⁵,

având în vedere avizul Băncii Centrale Europene⁶,

Întrucât:



- (1) Regulamentul (CE) nr. 975/98 al Consiliului din 3 mai 1998 privind valorile nominale și specificațiile tehnice ale monedelor euro ce urmează să intre în circulație a fost modificat în mod substanțial⁷. Este necesar, din motive de claritate și de raționalizare, să se codifice regulamentul menționat.

- (2) În temeiul articolului [128](#) alineatul (2) [1](#) din tratat, statele membre pot emite monede euro, sub rezerva aprobării volumului emisiunii de către Banca Centrală Europeană (BCE). Consiliul, la propunerea Comisiei și după consultarea [1](#) Parlamentului European și a [1](#) BCE, poate adopta măsuri pentru armonizarea valorilor nominale și specificațiilor tehnice ale tuturor monedelor ce vor fi puse în circulație, în măsura necesară pentru a asigura buna circulație a acestora în Uniune.

⁵ JO C [...], [...], p. [...].

⁶ JO C [...], [...], p. [...].

⁷ A se vedea anexa II.

- (3) Bancnotele în euro au valori cuprinse între 5 și 500 euro. Valorile nominale ale bancnotelor și monedelor permit să se facă plăți în numerar fără dificultate, a sumelor exprimate în euro și în cenți.
- (4) Directorii din Uniune răspunzători de baterea monedei au prezentat un raport în noiembrie 1996, urmat, în februarie 1997, de un raport revizuit în care se prevăd valorile nominale și specificațiile tehnice (diametru, grosime, greutate, culoare, aliaje, muchii) ale monedelor euro.
- (5) Sistemul european unic de emisiune monetară ar trebui să obțină încrederea publicului și să determine inovații tehnologice care să asigure faptul că acesta este un sistem sigur, fiabil și eficace.
- (6) Acceptarea sistemului de către public constituie unul dintre principalele obiective ale sistemului de emisiune monetară al Uniunii. Încrederea publicului în sistem depinde de caracteristicile fizice ale monedelor în euro, care vor trebui să fie cât mai ușor de folosit.
- (7) Au avut loc consultări cu asociațiile consumatorilor, cu Uniunea Europeană a Nevăzătorilor și cu reprezentanții sectorului de bancomate pentru a se ține seama de cerințele specifice ale unor categorii importante de utilizatori ai monedei. Pentru a asigura trecerea ușoară la moneda euro și pentru a facilita acceptarea sistemului de monedă de către utilizatori, trebuia să se asigure o distincție clară între monede prin caracteristici vizuale și tactile.
- (8) Monedele euro sunt mai ușor de deosebit și utilizatorii se vor familiariza mai ușor cu ele datorită legăturii între diametrul lor și valoarea unitară.
- (9) Sunt necesare dispozitive speciale de securitate pentru a reduce posibilitățile de contrafacere a monedelor de 1 sau 2 euro, având în vedere valoarea lor ridicată. Utilizarea unei tehnici prin care monedele sunt confecționate din trei straturi și combinarea a două culori pe aceeași monedă sunt considerate caracteristicile de securitate cele mai eficiente .
- (10) A da monedelor o față europeană și alta națională este expresia cea mai adecvată a ideii de uniune monetară europeană între statele membre.
- (11) Directiva 94/27/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 30 iunie 1994 de efectuare a celei de-a douăsprezecea modificări a Directivei 76/769/CEE privind apropierea actelor cu putere de lege și a actelor administrative ale statelor membre referitoare la restricțiile privind introducerea pe piață și utilizarea anumitor substanțe și preparate periculoase⁸ limitează utilizarea nichelului în anumite produse, recunoscându-se astfel că nichelul poate provoca alergii în anumite condiții. Directiva menționată nu face referire la monede. Cu toate acestea, este de dorit să se diminueze conținutul în nichel al monedelor din motive de sănătate publică .
- (12) Prin urmare, este oportun să se aplice, în principiu, propunerea directorilor menționați și să fie adaptată numai în măsura necesară pentru a se ține seama, în special, de

⁸ JO L 188, 22.7.1994, p. 1.

cerințele specifice ale unor categorii importante de utilizatori ai monedelor, precum și de necesitatea de a se reduce nichelul din monede.

- (13) Din toate specificațiile tehnice privind monedele euro, singura valoare cu caracter indicativ este cea care reprezintă grosimea, având în vedere că grosimea reală a unei monede depinde de valorile prevăzute pentru diametru și greutate ,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

↓ 975/98 (adaptat)

Articolul 1

Seria de monede în euro se compune din 8 valori nominale în seria de la 1 cent la 2 euro, îndeplinind specificațiile tehnice prevăzute în Anexa I.

↓

Articolul 2

Regulamentul (CE) nr. 975/98 se abrogă.

Trimiterile la regulamentul abrogat se înțeleg ca trimiteri la prezentul regulament și se citesc în conformitate cu tabelul de corespondență din anexa III.

↓ 975/98 (adaptat)

Articolul 3

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* .

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în statele membre în conformitate cu tratatele.

Adoptat la [...].

*Pentru Consiliu
Președintele*

↓ 975/98 (adaptat)
 →₁ 423/1999 art. 1 pct. 1 lit. (a)
 →₂ 423/1999 art. 1 pct. 1 lit. (b)
 →₃ 423/1999 art. 1 pct. 1 lit. (c)
 →₄ 423/1999 art. 1 pct. 2

ANEXA I

☒ **Specificații tehnice menționate la articolul 1** ☒

Valoare unitară (euro)	Diametru în mm	Grosime în mm (1)	Greutate în grame	Formă	Culoare	Compoziție	Muchie
2	25,75	1,95	8,5	Rotundă	Partea exterioară: albă Partea interioară: galbenă	Cupru-nichel (Cu75Ni25) Trei straturi: nichel-alamă/nichel/nichel-alamă CuZn20Ni5/Ni12/CuZn20Ni5	Gravuri pe caneluri fine
1	23,25	2,125	7,5	Rotundă	Partea exterioară: galbenă Partea interioară: albă	Nichel-alamă (CuZn20Ni5) Trei straturi: Cu75Ni25/Ni7/Cu75Ni25	Alternanță de părți netede cu părți canelate
0,50	24,25	→ ₁ 1,88 ←	→ ₂ 7,8 ←	Rotundă	Galbenă	Aur nordic Cu89Al5Zn5Sn1	→ ₃ caneluri dantelate ←
0,20	22,25	1,63	5,7	Rotundă cu unele caneluri adânci	Galbenă	Aur nordic Cu89Al5Zn5Sn1	Simplă
0,10	19,75	1,51	4,1	Rotundă	Galbenă	Aur nordic Cu89Al5Zn5Sn1	→ ₄ caneluri dantelate ←

0,05	21,2 5	1,36	3,9	Rotund ă	Roșie	Oțel acoperit cu cupru	Netedă
0,02	18,7 5	1,36	3	Rotund ă	Roșie	Oțel acoperit cu cupru	Netedă cu șanț
0,01	16,2 5	1,36	2,3	Rotund ă	Roșie	Oțel acoperit cu cupru	Netedă

(¹) Valorile referitoare la grosime au caracter indicativ.



Anexa II

Regulament abrogat și modificarea sa

Regulamentul (CE) nr. 975/98 al Consiliului (JO L 139, 11.5.1998, p. 6)

Regulamentul (CE) nr. 423/1999 al Consiliului (JO L 52, 27.2.1999, p. 2)

ANEXA III

TABEL DE CORESPONDENȚĂ

Regulamentul (CE) nr. 975/98	Prezentul regulament
Articolul 1	Articolul 1
-	Articolul 2
Articolul 2	Articolul 3
-	Anexa I
-	Anexa II
-	Anexa III